

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: SSK146BR1

Sink unit PREMIUM - 1400x600mm - with 1 basin on the right



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for GGM Gastro Sink Unit Premium 1400x600mm with 1 Basin on the Right (SSK146BR1)

1. General Information

Thank you for purchasing the GGM Gastro Sink Unit Premium. This product is designed to provide a reliable and efficient solution for your kitchen needs. The Sink Unit features a stainless steel construction for durability and ease of cleaning.

2. Safety Information

- General Safety: Use this product only for its intended purpose. Ensure that the sink unit is installed by trained professionals.
- Electrical Safety: Ensure that any electrical connections to appliances used in conjunction with the sink are properly grounded and installed according to local regulations.
- Hygiene: Regularly clean the sink to prevent the growth of bacteria. Ensure proper drainage to avoid overflow and water damage.
- Weight Capacity: Be mindful of the weight capacity of the sink when placing heavy items in or on it.
- Child Safety: Keep children away from the sink unit when in use to avoid accidents.

3. Product Specifications

- Model: SSK146BR1
- Dimensions: 1400mm (W) x 600mm (D)
- Basin Configuration: 1 basin on the right
- Material: Stainless steel
- Weight: [Please refer to the product page for specific weight]
- Drain Size: [Please refer to the product page for specific drain size]
- Tap Holes: [Please refer to the product page for specific tap hole configuration]

4. Setup and Installation

1. Unpacking: Carefully remove the sink unit from the packaging. Check for any damages or missing parts.
2. Location Selection: Choose a flat and stable surface for installation. Ensure easy access to plumbing connections.
3. Plumbing Connections:
 - Connect the sink's drain to the existing plumbing using appropriate fittings.
 - Ensure the water supply line is properly attached to the faucet.
4. Secure the Unit: Use screws or brackets to secure the sink unit to the wall or countertop, if required. This prevents tipping or movement.
5. Testing: Turn on the water supply and check for leaks around the connections. Ensure proper drainage.

5. Operation

- Using the Sink: Fill the basin with water as needed for washing items. Ensure to use the appropriate cleaning agents to maintain hygiene.
- Faucet Operation: Follow the manufacturer's instructions for operating the faucet.

6. Cleaning and Maintenance

- After each use, rinse the sink with warm water and wipe it down with a clean cloth.
- For tough stains, use a mild detergent or stainless steel cleaner. Avoid abrasive cleaners that can scratch the surface.
- Regularly check and clean drain strainers to prevent blockages.

7. Troubleshooting

- Water Not Draining: Check for any blockages in the drain and remove debris as needed.
- Leaks: Inspect all connections and tighten any loose fittings.
- Stains on Surface: Use appropriate cleaning products to remove stains.

8. Disposal

When disposing of the product, please follow local regulations regarding waste management and recycling. Ensure that any electrical components are disposed of according to local hazardous waste guidelines.

9. Contact

For further assistance, please reach out to us:

- Email: info@gmgastro.com
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for your purchase! We wish you the best in utilizing the GGM Gastro Sink Unit Premium.

DE DEUTSCH

Produktanleitung: Spüle Premium 1400x600mm mit 1 Becken rechts - SSK146BR1

1. Allgemeine Informationen

Vielen Dank, dass Sie sich für die Spüle Premium 1400x600mm mit 1 Becken rechts (SSK146BR1) entschieden haben. Dieses Produkt wurde entwickelt, um hohe Anforderungen an Hygiene und Benutzerfreundlichkeit zu erfüllen. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, um die Sicherheit und optimale Nutzung zu gewährleisten.

2. Sicherheitsinformationen

- Allgemeine Sicherheit: Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck. Halten Sie die Spüle und den Arbeitsbereich sauber und trocken, um Unfälle zu vermeiden.
- Wasseranschluss: Stellen Sie sicher, dass alle Anschlüsse fest und nicht beschädigt sind, um Leckagen zu vermeiden.
- Rutschgefahr: Achten Sie darauf, dass der Boden rund um die Spüle immer sauber und trocken ist, um Rutschunfälle zu vermeiden.
- Chemikalien: Verwenden Sie bei der Reinigung nur empfohlene Reinigungsmittel. Vermeiden Sie aggressive Chemikalien, die das Material beschädigen könnten.
- Wartung: Überprüfen Sie regelmäßig alle Teile auf Beschädigungen und ersetzen Sie diese gegebenenfalls sofort.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Maße: 1400x600mm
- Becken: 1 Becken rechts
- Material: Edelstahl
- Oberfläche: Gebürstet
- Füße: Verstellbar

4. Einrichtung und Installation

- Installationsort: Wählen Sie einen stabilen Untergrund, der das Gewicht der Spüle tragen kann.
- Wasseranschluss: Schließen Sie die Wasserleitung an den dafür vorgesehenen Anschluss an.
- Abfluss: Montieren Sie einen Abfluss an der Unterseite des Beckens. Stellen Sie sicher, dass die Rohrleitungen sicher verbunden sind.
- Bodenunebenheiten: Nutzen Sie die verstellbaren Füße, um die Spüle waagrecht auszurichten.

5. Betrieb

- Drehen Sie das Wasserhahnventil auf, um Wasser in die Spüle zu leiten.
- Nutzen Sie die Spüle nicht für Lebensmittel, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- Bei Verwendung von Reinigungsmitteln, spülen Sie das Becken nach dem Gebrauch gründlich aus.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie die Spüle regelmäßig mit warmem Seifenwasser.
- Vermeiden Sie scheuernde Materialien, um Kratzer zu vermeiden.
- Trocknen Sie die Spüle nach der Reinigung mit einem weichen Tuch ab, um Wasserflecken zu verhindern.
- Kontrollieren Sie regelmäßig alle Verbindungen und Dichtungen.

7. Fehlersuche

- Leckagen: Überprüfen Sie alle Anschlüsse. Ziehen Sie diese gegebenenfalls nach.
- Rostbildung: Verwenden Sie nur empfohlene Reinigungsmittel zur Vermeidung von Oberflächenbeschädigungen.
- Gerüche: Stellen Sie sicher, dass der Abfluss nicht blockiert ist und reinigen Sie diesen regelmäßig.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallwirtschaft. Edelstahl kann recycelt werden – informieren Sie sich über örtliche Recycling statt dieser.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor de GGM Gastro Spoelunit Premium 1400x600mm met 1 bak aan de rechterkant (SSK146BR1)

1. Algemene Informatie

Deze spoelunit is ontworpen voor professioneel gebruik in de horeca. Met een robuuste constructie biedt deze spoelunit efficiëntie en functionaliteit. Hij is ideaal voor keukens die behoefte hebben aan een betrouwbare en duurzame spoeloplossing.

2. Veiligheidsinformatie

- Algemene veiligheid: Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat gebruikt. Houd de handleiding op een veilige plaats voor toekomstige referentie.
- Installatie: Zorg ervoor dat de spoelunit op een stabiele, vlakke ondergrond is geïnstalleerd om omvallen te voorkomen.
- Vochtigheid: Houd elektrische onderdelen droog en bescherm ze tegen water.
- Gebruik: Gebruik de spoelunit niet voor andere doeleinden dan waarvoor deze is ontworpen.
- Reparatie: Laat reparaties alleen uitvoeren door gekwalificeerd personeel. Dit voorkomt schade en waarborgt veiligheid.
- Brandgevaar: Houd brandbare materialen op veilige afstand van het apparaat.

3. Productspecificaties

- Afmetingen: 1400 x 600 x 850 mm
- Materiaal: Roestvrij staal
- Voltage: 230V
- Vermogen: 1.5 kW
- Capaciteit: 1 bak aan de rechterkant

4. Opstelling en Installatie

- Plaats de spoelunit op een stevige, vlakke ondergrond.
- Zorg ervoor dat de afvoer en watertoevoer gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Sluit de watertoevoer aan op de waterleiding en zorg voor een waterdichte aansluiting.
- Verbind de afvoerpijp met de afvoer en zorg ervoor dat er geen lekkages zijn.
- Controleer of de unit waterpas staat met een waterpas.

5. Bediening

- Zet de watertoevoer aan via de klepknop.
- Vul de bak met water tot gewenst niveau.
- Gebruik de spoelunit door gerechten en keukengerei erin te plaatsen en met de hand te reinigen.
- Gebruik niet-agressieve schoonmaakmiddelen om schade aan het roestvrij staal te voorkomen.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- Maak de spoelunit dagelijks schoon met een mild reinigingsmiddel en een zachte spons.
- Vermijd schurende materialen die de afwerking kunnen beschadigen.
- Controleer regelmatig op losse onderdelen en aandraaien indien nodig.
- Spoel de afvoerleidingen regelmatig door met heet water om verstoppingen te voorkomen.

7. Probleemoplossing

- Lekkage: Controleer of alle verbindingen goed zijn vastgedraaid en dat de afdichtingen intact zijn.
- Geen watertoevoer: Controleer de watertoevoer en zorg ervoor dat de klep volledig open is.
- Ongewenste geuren: Reinigen van de unit en afvoersysteem kan nodig zijn om ophoping van voedselresten te voorkomen.

8. Afvoer

- Zorg ervoor dat het product geen stoffen bevat die schadelijk zijn voor het milieu voordat u het weggooit.
- Neem contact op met uw lokale gemeentelijke instantie voor de juiste afvoerprocedures voor roestvrij staal en andere materialen.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

E-mail: info@ggmgastro.com

Telefoon: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto

1. Información General

Bienvenido a su unidad de fregadero Premium de 1400x600mm con 1 lavabo a la derecha (SSK146BR1). Diseñada para proporcionar una solución eficiente y elegante para su cocina o área de trabajo. Este producto está fabricado con materiales de alta calidad que garantizan durabilidad y funcionalidad.

2. Información de Seguridad

- Lea todas las instrucciones antes de usar.
- No utilice el fregadero para fines distintos a su propósito previsto.
- Mantenga el área de trabajo seca para prevenir resbalones.
- Asegúrese de que la conexión eléctrica (si corresponde) esté instalada por un profesional.
- Verifique que todas las conexiones de agua estén firmes para evitar fugas.
- No utilice productos químicos agresivos para limpiar la superficie del fregadero.
- Mantenga los objetos afilados, calientes o pesados alejados de los bordes.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Modelo: SSK146BR1
- Dimensiones: 1400mm (Largo) x 600mm (Ancho)
- Material: Acero inoxidable de alta calidad
- Tipo de lavabo: Baso único a la derecha
- Lavabo desmontable: Sí
- Grifo: No incluido
- Peso: Aproximadamente 50 kg

4. Configuración e Instalación

- Elija un lugar adecuado para la instalación, asegurándose de que sea nivelado y cerca de una fuente de agua y drenaje.
- Prepare la superficie eliminando cualquier obstrucción.
- Coloque la unidad en su posición definitiva.
- Asegúrese de que las patas estén ajustadas y el fregadero esté nivelado.
- Conecte el desagüe del lavabo a la tubería de drenaje utilizando los accesorios adecuados.
- Conecte las mangueras de agua a las tomas de suministro de agua caliente y fría.
- Verifique todas las conexiones y encienda el suministro de agua para comprobar que no haya fugas.

5. Funcionamiento

Use el fregadero para lavar utensilios, platos o ingredientes. Asegúrese de mantener el área limpia y organizada durante su uso. Para un mejor rendimiento, evite la acumulación de residuos en el desagüe.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie el fregadero después de cada uso con agua tibia y un detergente suave.
- Evite el uso de esponjas abrasivas o productos químicos corrosivos.
- Se recomienda aplicar un abrillantador de acero inoxidable ocasionalmente para mantener el brillo.
- Inspeccione periódicamente las conexiones de agua en busca de fugas y ajuste si es necesario.

7. Solución de Problemas

- Problema: Fuga en la conexión de agua.
Solución: Verifique y ajuste las conexiones para asegurarse de que estén apretadas.
- Problema: Drenaje lento.
Solución: Limpie el desagüe y elimine cualquier obstrucción.

8. Eliminación

Cuando decida desechar la unidad de fregadero:

- Llévela a un centro de reciclaje autorizado para el acero inoxidable.
- Evite desecharla en vertederos no autorizados.

9. Contacto

Para más información o asistencia:

Email: info@ggmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel du Produit

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi notre unité de lavabo Premium (1400x600mm) avec un bassin à droite. Ce produit est conçu pour offrir durabilité et efficacité dans votre espace de travail.

2. Informations de Sécurité

Veuillez lire attentivement toutes les instructions de sécurité suivantes avant d'utiliser le produit :

- Évitez d'exposer le lavabo à des températures extrêmes ou à des produits chimiques corrosifs.
- Vérifiez régulièrement les connexions pour vous assurer qu'il n'y a pas de fuites d'eau.
- Ne surchargez pas le lavabo avec des objets lourds qui pourraient l'endommager.
- Assurez-vous que les surfaces sont sèches pour éviter tout risque de glissade.
- En cas de dommages apparents, cessez immédiatement d'utiliser le produit et contactez le service client.
- Gardez hors de portée des enfants : ce produit contient des bords coupants et des pièces mobiles.

3. Aperçu du produit et spécifications

Spécifications Techniques :

- Dimensions : 1400 x 600 mm
- Nombre de bacs : 1 (positionné à droite)
- Matériau : Acier inoxydable de haute qualité
- Épaisseur : 1,2 mm
- Poids : 50 kg
- Norme : Conforme aux réglementations de sécurité des produits de l'UE

4. Installation et Configuration

Outils nécessaires :

- Tournevis
- Clé à molette
- Niveau à bulle

Instructions d'installation :

1. Préparation de l'emplacement : Vérifiez que la surface où vous allez installer l'unité est plane et stable.
2. Assemblage des composants : Fixez le lavabo au cadre en utilisant les vis fournies dans le kit d'installation.
3. Plomberie : Connectez le robinet et les drains conformément à votre système de plomberie existant, en vous assurant que toutes les connexions sont étanches.
4. Vérification finale : Utilisez un niveau à bulle pour vous assurer que le lavabo est bien de niveau, ajustez si nécessaire.
5. Test d'étanchéité : Ouvrez l'eau et vérifiez s'il y a des fuites.

5. Fonctionnement

Pour utiliser l'unité de lavabo :

1. Ouvrez le robinet pour faire couler l'eau.
2. Utilisez le lavabo pour laver les ustensiles et les mains.
3. Assurez-vous de bien fermer le robinet après utilisation pour éviter le gaspillage d'eau.

6. Nettoyage et Entretien

- Nettoyez le lavabo avec un chiffon doux et de l'eau savonneuse.
- Évitez d'utiliser des nettoyants abrasifs qui pourraient rayer la surface.
- Essuyez les éclaboussures immédiatement pour éviter les taches.
- Vérifiez mensuellement les joints et remplacez-les si nécessaire.

7. Dépannage

Problème : Fuite d'eau

- Solution : Vérifiez toutes les connexions de plomberie et serrez-les si nécessaire.

Problème : Écoulement lent

- Solution : Vérifiez le drain pour une obstruction et nettoyez-le si nécessaire.

Problème : Surface rayée

- Solution : Utilisez un produit spécialement conçu pour le polissage de l'acier inoxydable.

8. Élimination

Lors de la mise au rebut de l'unité de lavabo, assurez-vous de respecter les règlements locaux sur le recyclage. Les matériaux en acier inoxydable peuvent généralement être recyclés.

9. Contact

Pour toute question, veuillez nous contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto

Unità Lavabo Premium 1400x600mm con 1 Bacino a Destra - SSK146BR1

1. Informazioni Generali

L'Unità Lavabo Premium è progettata per offrire efficienza e praticità in ambienti professionali di cucina. Realizzata con materiali di alta qualità, questa unità è ideale per ristoranti, bar e altre strutture commerciali. La sua robustezza e il design ergonomico garantiscono un uso prolungato e senza problemi.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Uso previsto: Questo prodotto è progettato esclusivamente per l'uso in ambito commerciale. Non utilizzare per scopi non previsti.
- Rischi di scivolamento: Assicurarsi che la superficie su cui è posizionata l'unità è asciutta per prevenire scivolamenti.
- Manutenzione: Controllare regolarmente l'unità per eventuali segni di usura o danno. Non utilizzare l'unità se danneggiata.
- Connessione elettrica: Se l'unità richiede una connessione elettrica, assicurarsi che l'impianto elettrico rispetti le normative locali e sia installato da un professionista qualificato.
- Formazione dell'utente: Garantire che gli operatori siano formati sull'uso corretto e sicuro dell'unità.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: SSK146BR1
- Dimensioni: 1400 x 600 mm
- Bacino: 1 (a destra)
- Materiale: Acciaio inox di alta qualità
- Inciampo: Non previsto
- Peso: 50 kg
- Capacità: Adatto per operazioni di lavaggio pesante

4. Installazione e Configurazione

1. Preparazione dell'area: Assicurarsi che l'area di installazione sia pulita e dry.
2. Posizionamento: Posizionare l'unità lavabo nella posizione desiderata, mantenendo un adeguato spazio attorno per facilitare l'accesso.
3. Livellamento: Utilizzare un livello per garantire che l'unità sia ben livellata.
4. Fissaggio: Se necessario, fissare l'unità al pavimento o alla parete seguendo le normative locali.
5. Collegamenti idraulici: Collegare i tubi di scarico e di alimentazione in conformità con le istruzioni del produttore.
6. Verifica perdite: Accendere l'acqua e controllare eventuali perdite dai collegamenti.

5. Operazione

- Riempire il bacino con acqua per le operazioni di lavaggio.
- Utilizzare detergenti adeguati per garantire la pulizia e la sicurezza degli alimenti.
- Dopo l'uso, svuotare il bacino e risciacquare.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire l'unità con un panno morbido e detergenti non abrasivi.
- Evitare l'uso di spugne abrasive che potrebbero graffiare la superficie in acciaio inox.
- Ispezionare periodicamente le guarnizioni e i tubi di scarico per verificare la presenza di perdite o usura.

7. Risoluzione dei Problemi

- Problema: Perdite d'acqua
Soluzione: Controllare i collegamenti idraulici e stringerli se necessario.
- Problema: Bacino non si svuota
Soluzione: Verificare se ci sono ostruzioni nel tubo di scarico.
- Problema: Superficie arrugginita
Soluzione: Pulire l'area interessata e applicare un trattamento antiruggine.

8. Smaltimento

- Questo prodotto deve essere smaltito in conformità con le normative locali sui rifiuti. Separare i materiali riciclabili e donare o smaltire in modo appropriato.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania